



Digitaliseret af / Digitised by

DET KONGELIGE BIBLIOTEK  
THE ROYAL LIBRARY

København / Copenhagen

**Titel:** Gensidig respekt

**Ophav:**

**Ressourcetype:**

**Ressourcetype:**

**Oprindelsesdato:** 2004

**Emne:**Partiprogram, partiprogrammer, program

**Opstilling:** DA-småtryk. Politik 4

**Relateret:**

**Relateret:**

**Copyright:** Billedet er muligvis beskyttet af loven om ophavsret

**Gensidig Respekt**

RESPEKT

RESPECT

IXTIRAM

SAYGI

احترام

Denne avis handler om at få et Danmark, der viser respekt for alle mennesker: indfødte danskere, flygtninge og indvandrere.

Avisen er på 5 sprog: Dansk, Engelsk, tyrkisk, somalisk og arabisk.

**Enhedslisten**



## Nej til USA's imperialisme

Den amerikanske stat er den mest arrogante og åbenlyst imperialistiske stat, verden har set i lang tid.  
For eksempel:

I Mellemøsten støtter USA staten Israel, som i disse år forstærker undertrykkelsen af det palæstinensiske folk - senest med den berøgtede rivet.

I Irak har USA slået tusindvis af mennesker ihjel i jagten på kontrol med verdens olieresourcer, og USA har holdt landet besat i nu et år. Det har hverken bragt sikkerhed eller demokrati til det irakiske folk. Den officielle begrundelse for angrebet på Irak, maseudryddelsesplanerne, er afsløret som løgnagtig propaganda.

USA modarbejder den internationale klimakonvention, sporelsen af en international menneskerettighedsdomstol og internationale aftaler om atomprøvesprængning, spredning af håndvåben og brug af landminer.

Til gengæld ider den amerikanske stat selv over kemiske og biologiske våben.

**Enhedslisten** mener ikke, at svaret på den amerikanske imperialisme er at opbygge EU som stormagt, i stedet arbejder Enhedslisten for at arbejde og socialisere i hele verden - også i USA - finder sammen i en fælles kamp imod imperialistisk undertrykkelse og krig.

## Afskaf »starthjælpen« - samme ydelser til alle!



Faik Hasan, medstifter af Starthjælpsnetværket og medlem af Enhedslisten

Flytninge, der kommer til Danmark, må nøjes med et beløb langt mindre end starthjælpen. En familie på start-hjælp med to voksne og to børn har typisk 5.000 kroner mindre (efter skat) at leve for om måneden end en tilsvarende familie på kontanthjælp.

Som flytning modtager man den lave starthjælp, indtil man enten får arbejde eller har været i Danmark i syv år og kan få fast opholdstilladelse.

- Det er umuligt at få hvedegren til at hænge sammen, når man er på starthjælp. Fødsel, måltider med børn spiser sammen i mange måneder for at kunne få nye børnenes fødselsdag, siger Mette Blauenfeldt fra Dansk Socialrådgiverforening.

- Problemet med starthjælpen er, at den ikke hjælper flytninge i arbejde. I stedet isolerer den flytningene og gør det

svært for dem at blive integreret i samfundet. Samtidig er den med til udbrede sort arbejde blandt flytninge, udtaler Faik Hasan, der er medlem af Enhedslisten.

- Også dem, der ikke selv er på starthjælp, har grund til at protestere - Der er grund til at frygte, at starthjælpen er første skridt på vejen til at sænke kontanthjælpen for alle. Faik Hasan er medstifter af Starthjælpsnetværket, som bekæmper starthjælpen. Netværket blev stiftet i efteråret 2003 i Odense af knap hundrede flytningefamilier.

Netværket kan kontaktes på hjemmesiden [www.starthjelpnet.dk](http://www.starthjelpnet.dk) eller ved at ringe til Faik på tlf. 26 60 30 39.

## Friere boligvalg? Ja tak! Mere diskrimination? Nej tak!

Regeringen vil løse vghetto-problemet ved at lave kvoter, så alle arbejdspladser springes over på ventelisten, hvis der bør 50 % arbejdspladser i et almennyttigt boligbyggeri. Det Radikale Venstre har samme idé - de vil endda springe over, blot der bør 30 % arbejdspladser. Selv SF er med på den, hvis der gives et andet boligtilbud i stedet.

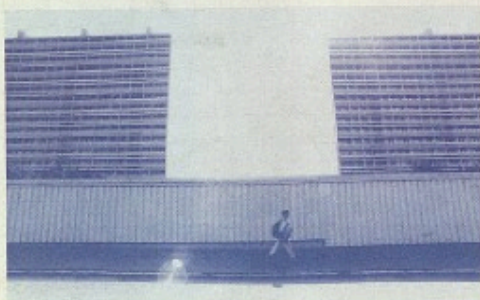
Fælles for disse forslag er, at dem, der i køvejen har det svært på boligmarkedet, skal diskrimineres endnu mere.

Regeringen lægger ikke skjul på, at når man går efter de arbejdspladser, er det især for at ramme etniske minoriteter. Man vil bare ikke risikere at blive dømt for racisme.

Enhedslisten vil gå en helt anden vej. Vi mener heller ikke, at alle arbejdspladser eller alle etniske minoriteter skal samles i bestemte boligkvarterer. Men i stedet for mere diskrimination er der brug for et fælles boligvalg for alle. Dem, der har få penge, og etniske minoriteter skal have flere valgmuligheder.

Derfor kræver **Enhedslisten**:

- At kommunerne skal kunne anvise boliger i privat boligbyggeri
- Mere almennyttigt nybyggeri
- Huslejeindsættelse i almennyttigt byggeri, så man kan bo der, selvom kommunen ikke betaler huslejen
- At kommunerne bruger deres anvisningsret i de populære almennyttige boligområder



## Ny progressiv platform for etnisk ligestilling

- Der er brug for, at progressive i de etniske minoriteter organiserer sig, mener Farouk Jahan. Han er bestyrelsesmedlem i Progressiv Platform for Etnisk Ligestilling (PPEL) og medlem af Enhedslisten. - Vi skal organisere os for at gå imod diskrimination i det danske samfund. Men også for at gå imod reaktionære kræfter blandt indvandrere og flytninge. Derfor har vi dannet PPEL.

Diskriminationen i Danmark har skabt frygt, stress og vrede blandt etniske minoriteter: - Nogle skyder skylden på alle danskere og vil have os til at isolere os fra danskere.

Det er den samme lille gruppe, som ønsker et samfund baseret på tvang og undertrykkelse, især af kvinder og andertedes-tænkende, siger Farouk.

- Men danskere og etniske minoriteter har en fælles interesse i et samfund, som bygger på demokrati, solidaritet og humanisme. Så jeg er personligt imod statslig tvang, som fx et forbud mod at bære tørklæde i skolen.

Et forbud vil styrke de reaktionære og skade integrationen. I værste fald vil det betyde, at færre piger fra etniske minoriteter får en uddannelse. Pigerne skal selv bestemme, om de vil gå med tørklæde! Og vi skal give dem al mulig opbakning til selv at vælge.

PPEL kan kontaktes på hjemmesiden [www.ppel.org](http://www.ppel.org)



## Pia Kjærsgaard er også asocial

Dansk Folkeparti har gjort sig kendt som indvandrenes og flygtningenes fjende nr. 1. Men det er mindre kendt at partiet også er en trussel mod velfærdssamfundet. Dansk Folkeparti har stemt for mange forligelser på det sociale område, f.eks. kontantbistand, buspriserne, børnehaver, folkeskoler og ældreområdet. Det har Enhedslisten dokumenteret i en række undersøgelser af, hvordan Dansk Folkepartis kommunalbestyrelsesmedlemmer stemmer, og hvordan partiet arbejder i Folketinget.

Lise Barfoed, der er folketingsmedlem for Enhedslisten, forklarer om undersøgelserne: - Det er vigtigt at bekæmpe Dansk Folkeparti, fordi partiet spreder fremmedfrygt, fremmedhad og intolerance i samfundet.

Men derudover sælger Dansk Folkeparti sin politik under falsk varebetegnelse: - Dansk Folkeparti påstår, at det forsvaret de ældre og velfærdens. Men de er med overalt, når der skal gennemføres nedskæringer, siger Lise

Barfoed: - Dansk Folkeparti benægter, at det er et højrefløjsparti. Men i praksis forsvaret de overklassen og tramper på de dårligst stillede.

Enhedslistens undersøgelser af Dansk Folkeparti kan læses på hjemmesiden [www.magtenspris.dk](http://www.magtenspris.dk).



## Arbejde til alle!

Både »vaydanskere« og »gameldanskere« er ramt af arbejdsløshed. Og det er surt at være smidt ud af jobmarkedet, uanset ens etniske baggrund.

Men mennesker med ikke-dansk baggrund er særligt ofte ramt. Det skyldes en massiv diskrimination ved ansættelser mange steder: »Gammeldanskerne« bliver foretrukket og de etniske minoriteter sorteret fra alle uden overhovedet at komme til samtale. Diskriminationen på arbejdsmarkedet er en meget vigtig grund til, at så mange fra de etniske minoriteter har svært ved at blive integreret i Danmark. Når man ikke har noget arbejde, giver det

mange økonomiske og andre sociale problemer. Enhedslisten vil have arbejdsløsheden helt væk og diskriminationen stoppet.

Derfor ønsker **Enhedslisten:**

- Nedskæring af arbejdstiden for alle.
- Oprettelse af mange flere jobs i det offentlige - fra hjemmehjælpere til læger.
- Rene ansættelsesmuligheder.
- Afspørring af alt overarbejde.
- At fagforeningerne aktivt bekæmper diskrimination i ansættelsesager og arbejder for en etnisk retfærdig personalepolitik.
- Afkællelse af hangsværning. Rigtigt arbejde til rigtig løn!

## Skolepraktikken ind igen

Skolepraktikken på de tekniske skoler og handelsskolerne er blevet stoppet af regeringen, Dansk Folkeparti og Det Radikale Venstre. Men skolepraktikken er nødvendig for alle dem der ikke lige har en onkel eller en anden god kontakt, som kan give dem en læreplads, siger Christina Møller. Christina er forlæder for Ethnisk-skolernes Elvergenorganisation (EEO) og aktiv i Socialistisk

Ungdomsfront (SUF). Mange tusinde savner praktikplads.

- Indgrebet rammer etniske minoriteter allerhårdst. For mestrene er elendige til at tage lærlinge, der ikke lige har hvid hud og hedder Jensen til efternavn. Hæssen står altid bag Henrik i lærepladskeen. Skolepraktikken kan sikre, at alle har lige muligheder for at færdiggøre deres uddannelse

som murer, elektriker, frisør osv., fortsætter Christina. EEO samlede i december tusinder til en landsdækkende protestdag sammen med gymnasieelever og andre uddannelsessøgende.

EEO kan kontaktes på tlf.: 70 23 40 33 eller e-mail: [eeo@eeo.dk](mailto:eeo@eeo.dk).

## »Kvoter for fisk – ikke for mennesker«

Så kom det igen: Forslaget om at skoler skal have lov til at opstille en kvote for, hvor mange tosprogede der maksimalt kan være. Det er blevet foreslået for folkeskolen, og nu er turen kommet til gymnasierne. Dansk Folkeparti er begejstret, men skoleborgmester Per Brønggaard fra Enhedslisten er afvisende: - Kvoter er noget man laver for fisk.

Mange, også Enhedslisten, mener det er uretligt, hvis danske skoler bliver opdelt i skoler for danske elever og skoler for elever med anden etnisk baggrund end dansk. En skoles sammensætning af elever skal

afspejle det samfund, skolen befinder sig i. Det er godt for børn at vokse op i et miljø af mangfoldighed, for det fremmer integration og udviklingen af tolerance og respekt. Børn bliver ikke blandet godt nok i Danmark, men kvoter er ikke vejen frem.

- Hverken elever med dansk eller anden etnisk baggrund skal finde sig i at blive tvangsopdelt. Skolerne må gøre en ekstra indsats for at komme til at afspejle, hvordan befolkningen er sat sammen. Men det skal foregå af frivillighedens vej, siger Pernille Rosenkrantz-Thiel fra Enhedslisten.





## Jobs for all!

Both »news and »old» Danes suffer from unemployment and it's not fun being thrown out of the job market, irrespective of your ethnic background.

But people of a non-Danish background are especially often affected - this is because of discrimination in employment in many workplaces. Ethnic Danes are preferred and ethnic minorities are excluded, often before interview.

Job discrimination is a very important reason why so many non-Danes have problems »integrating» in Denmark - unemployment means a whole mass of economic and social problems.

**Enhedslisten** wants to abolish unemployment and stop discrimination. Enhedslisten demands:

- Cut working hours for all.
- Establish more public sector

jobs - from home helps to doctors.

- More opportunities to take leave.
- All overtime to be taken as leave.
- All trade unions to actively oppose discrimination in hiring and work for ethnically just employment policies
- Abolition of »work for benefits» - Real jobs for real wages!

## Free choice of housing? Yes please! More discrimination? No thanks!

The Government wants to solve the »ghetto» problem by introducing quotas so unemployed people are pushed down the housing list in council houses where there are already 50% unemployed. The »Radikale Venstre» Party (the Liberal Democrats) have much the same idea but want to set the quota at 30%. Even SF is in agreement if an alternative offer of housing is available.

Common to all these proposals is increased discrimination against people who already have

housing problems. The Government does not hide that discrimination against the unemployed is simply a way of hitting ethnic minorities without risking being convicted of racism.

**Enhedslisten** has a clear alternative to this. Neither do we believe that all the unemployed or all ethnic minorities should be concentrated in »charity» areas, but that instead of increased discrimination there is a need for a wider choice for all.

The poor and ethnic minorities should have more options. To this end we demand:

- That local government should be able to offer accommodation in private residential areas
- Housing associations should be given the resources to build more new council houses
- Reduce rents so people can afford to live there, even if their rent isn't paid by social security
- That local government uses its right of referral to popular council housing areas



## Pia Kjærsgaard is also anti-social

The Danish Peoples Party (DF) has established itself as enemy number one of immigrants and refugees, but its threat to the welfare state is less well known. DF has voted through a mass of cuts in the social sector, for example cuts in social security benefits, public transport fare increases, cuts in nursery provision, schools and for the elderly.

**Enhedslisten** has documented from a number of investigations the voting patterns and practices of DF's councillors and MPs.

Enhedslisten MP Line Barfod explains these studies: »It is important to oppose DF because the party spreads

fear and hatred of foreigners and intolerance in society.

But furthermore it misrepresents its own policies. DF claims to defend the elderly and the welfare system, but is always ready to carry out cuts in these areas,» says Line Barfod.

»DF denies being a right wing party, but in practice it supports the bible and tramples on the less well off.»

Enhedslisten's exposé of DF can be found on its homepage [www.magtreesprits.dk](http://www.magtreesprits.dk)

## A new progressive platform for racial equality

»There is a need for progressive members of the ethnic minorities to get organised,» thinks Farrokh Jafari. He is a member of the board of the Progressive Platform for Racial Equality (PPRE) and a member of Enhedslisten. »We should organise ourselves against not only the discriminatory aspects of Danish society but also reactionary currents amongst refugees and immigrants. We have therefore formed PPRE.

»Discrimination in Denmark has created fear, stress and anger amongst ethnic minorities: - Some blame all Danes for this and will have us isolate ourselves from all things Danish, but it is a small group that wants a society based on coercion and the oppression of women and free thinkers,» says Farrokh.

»Danes and ethnic minorities have a common interest in a society based on democracy, solidarity and humanism. Personally therefore I'm against state coercion, for example banning headscarves in schools, it only strengthens reactionary traditionalists and damages the process of integration and at the worst could mean that fewer girls from an ethnic minority background get an education. The girls themselves must decide whether they wear the headscarf, and we should support their right to decide.»

PPRE can be contacted via its homepage at [www.ppre.org](http://www.ppre.org)



## Scrap discriminatory benefits for refugees - equal benefits for all!

Refugees coming to Denmark have to get by on much less than normal social security benefits (kontanthjælp). A family on this transitional benefit (start-hjælp) of two adults and two children has on average 5000 kroner less a month after taxes to live on than a similar family on social benefits. Refugees receive this lower benefit until they either get a job or have been in Denmark for seven years and can obtain right to live and work here.

It is impossible to make ends meet on "starthjælp", says Mette Blauenfeldt from the social workers' trade union. «Some families have to save up for months just to celebrate children's birthdays.» It doesn't help refugees into the job market, it simply isolates them and makes integration more difficult and encourages illegal work amongst refugees, says Falk Hasan, a member of Enhedslisten.

«Those who are not on »start-hjælpe« also have reason to oppose it as a first step towards reducing social benefits for all of us.»

Falk Hasan is a founder of the »Starthjælpsnetværk«, which opposes this discriminatory law. The network was founded in 2003 in Odense by nearly 100 refugee families. It can be contacted via its homepage [www.starthjelpe.net](http://www.starthjelpe.net) or by ringing Falk on 2640 3839.



## No to US imperialism!

The USA is the most arrogant and openly imperialistic state the world has seen for years:

In the Middle East the US supports the state of Israel, which recently has increased its oppression of the Palestinians, including the building of the notorious West Bank Wall.

It has killed thousands in Iraq to get control of world oil reserves and has occupied the country for a year. This has brought neither security nor democracy for the Iraqis. The official reason for attacking Iraq - weapons of mass destruction - has been exposed as lies.

The USA has opposed the Kyoto Agreement, the establishment of an International Court of Human Rights and international agreements against nuclear tests, arms exports and the use of landmines.

It also possesses vast stocks of chemical and biological weapons.

**Enhedslisten** doesn't believe that building a European super-state is the answer to US imperialism. We believe instead in opposing imperialism and war alongside other workers and socialists worldwide, including those in the USA.

## Reinstate »skolepraktik«

The Government, the Danish Peoples' Party and the "Radikale Venstre" have destroyed »Skolepraktik« (work practice in technical and business schools).

»Skolepraktik« is however a lifeline for trainees who don't have an uncle or other member of their »social network« who can find them an apprenticeship, says Christina Nielsen.

Christina is chairwoman of the Vocational Schools' Trainees' Organisation (Erhvervs-skoleernes Elevorganisation - EEO) and an active member of the Socialistisk Ungdomsfront - SUF (Socialist Youth Front).

Because of the cuts there are many thousands who can't find work practice with an employer: "This hits ethnic minorities hardest. Employers are picky about employing trainees who aren't quite the right colour or aren't called Jensen. Hassan has little chance against Henrik competing for an apprenticeship or trainee place. »Skolepraktik« can ensure that everybody can get a chance to finish their education as a bricklayer, electrician, hairdresser or whatever,» continues Christina.

EEO mobilised thousands for a national day of protest alongside high school and other students in December.

EEO can be contacted on 70 23 40 33 or by e-mail at [eeo@eeo.dk](mailto:eeo@eeo.dk).



## »Quotas are for fish, not people!«

The Q-word again - the proposal that schools should be allowed to establish quotas for pupils who come from a non-Danish speaking family. It has already been proposed in the public schools and now it is the turn of the "gymnasiums" (High Schools).

DF is predictably enthusiastic, but Per Drieganggaard, chair of education in Copenhagen and member of Enhedslisten, rejects it and says: »Quotas are for fish.«

Enhedslisten and others believe it is wrong to divide schools into schools for Danes and schools for pupils of a non-Danish background.

The composition of a school should reflect the society it is based in. While it is healthy for children to grow up in a mixed society, which encourages integration, tolerance and mutual respect, and although children are not well integrated in Denmark - quotas are not a way to realise this.

»A pupil's choice of school should not be decided on the grounds of their ethnicity. Schools should try harder to reflect social diversity, but this is best done without compulsion,« says Pernille Rosankrantz-Theil from Enhedslisten.



## Dadkoo dhan shaqo ha helaan!

Waxa "deeniiska cusub" iyo "deeniiska hore" la badaba ku dhacday shaqo la'aan. Wax wax laga carooda/samaada in qof suuqa shaqada laga saabo, halkaas doonaba aakhira ha ka soo jeedee.

Balse dadka asalkoodu aana deeniiska aheyn si khaas ah ayaa loo wax yeelayaa badanaaba. Taas oo ay sababtaay midab-kala-sooca qofka looga geysto meelo fara badan xilliga shaqaaleynta qofka. "Deeniiska hore" waxa la qaatay ajnabiga-na(dadka tirada yar) wax laga tagaa - iyadoo aan wax wadaah ah kala yeelan badanaaba.

Midab-kala-sooca suuqa shaqadu waxa sababta ugu muhiimsan ee ajnabiga(yarta) fara badan ay ugu adag tahay in ay dhexal ku sameeyaan Denmark. Marka qofku usaan heysan wax shaqo ah, waxa marka taari keeneysaa dhibaatoyin fara badan oo isugu jira kuwa shaqada iyo bulshadeerba.

**Enhedslisten** waxa uu rabaa in shaqo la'aanta oo dhan meesha ka baxto midab-kala-soocana la joojiyo. Sidaas darteed Enhedslisten waxa uu rabaa in dadka oo dhan laga dhimo saacadaha shaqada.

In la abuuro shaqaayin fara badan oo dadka la dhaxeynaamin kaaliyeha shaqaaleynta guul(jemmeljelpe) ilaa dhakhaatir.

Fursado badan ee farsaxa maqnaanshaha(ortet) farsax qaadashada/shaqo kuugu bataray(aegret) oo shaqaayinkoo dhan ah. In ururada shaqaalaha si firfircoon ula dagaallamaan midab-kala-sooca kiasaka shaqaaleynta iyo inay ka shaqeyaan in ajnabiga helo siyaasad shaqaaleynta caddaalad ah.

In la joojiyo firfircooneynta khaasiga ah. Shaqo sax ah mushahar sax ah!

## Pia Kjærsgaard xitaa waa qof aan bulsho aheyn

Xisbiga Dadka deeniiska(DF) waxa lagu yaqaan inuu yahay cadowga taad ee ajnabiga iyo qasowiga. Balse xisbiga inyar baa lagu yaqaan inuu hadda ku yahay nidaamka samalokabulshada (veilfarðssamfund). Xisbiga dadka deeniiska waxa uu u codeeyay waynaalo badan oo sii sumeynta arimaha bulshada, tusaale ahaan lacagaha caawinaadda, qiimaha basaska, sannaafooyinka caruurta, iskoolada iyo arimaha waayelloiba.

**Enhedslisten** waxa baarlamaano badan ku caddaayay, sida Xisbiga Dadka deeniiska ah(DF) xubinilaha guddiyada degmooyinka u codeeyaan, iyo sida xisbiga dadka deeniiska ah(DF) u shaqeydo gudaha baarlamanka.

Line Barlow, oo xubin baarlamanka ka mida ah kana tirsan Enhedslisten oo caddaaynta baarlamanka waa ay tirsi. Waa

muhiim in la dagaalamo Xisbiga dadka Deeniiska(DF), waayo xisbiga waxa uu faafinayay baqdin ajnabi, neceyb ajnabi iyo dulqaad la'aan bulshada dexte-eda ah.

Laakiin intaa waxa dheer in Xisbiga dadka Deeniiska(DF) uu ku libiyo siyaasadaha bagace-bid badeeco been ahi-Xisbiga dadka Deeniiska(DF) waxa uu ku caddaa inuu difaacayo kuwa waayelloada ah iyo nidaamka samalokabulshada(veilfarðer). Laakiin waxa ay ku jiraan wax walba, marka la dhagangimayo jantaanka/hoos ufdheleada, avey tiri Line Barlow.

Xisbiga dadka Deeniiska(DF) way deedaan in ay yihiin xisbi garabka midig. Laakiin dhahbahe-an waxa ay difaacan dadka dabaqadii sare waxana ay ku dur duraysan/cagta saaraan dadka dan yarta ah.



Baarlamaanka Enhedslisten uu ku sameeyay xisbiga dadka Deeniiska(DF) waxa laga akhri-san karaa shebekadda Internet-ka ciwaankoodu yahay [www.nagtenopsis.dk](http://www.nagtenopsis.dk)

## Doorasho guri oo xor ah? Haa mahasanid(waan dooneynaa)! Midab-kala-sooc dheeraad ah? Maya mahadsanid (ma dooneyno)!

Dowladdu waxa ay dooneysaa in ay "dhibaatada degaamada fuqarada" ku xaliso hab ah in a sameeyo (vote), si shaqo laawayaasha loogu kala fashayto marka gurye sagidda, hadiiba ay 50% shaqo laawayaal deggen yihiin dhismaha shirkadda. Xisbiga Redikalku waxa uu gabaas isla fikraddaas - waxa ay uga duwan yihiin dowladda oo kalfay in ay igadu doonayaan in tirada shaqada laawayaasha ee dhismaha shirkadda deggen ay noqdaan 30%.

5F lafikiisu waa la qabsaa, haddii qofka loogu deeqayo guri kale bedelka guriga qofka loo diday inuu ku noolaado.

Tan ay ka tirsan yihiin talo soojeednaddanu waxa ay tahay, in kawa markoodi horeba dhibaatu ku qabsay suuqa guryaha la

midab takooro in ka badan inta la midab takoori jiray. Dowladdu ka gabanba meysa in, marka la daba dhiganayo shaqo laawayaasha, in arimku yahay si khaas ah in loo dhawaco ajaanibta(dadka tirada yar). Waayo ka baqi mayaan in lagu xukamo cunsuriyad.

Enhedslisten waxa uu doonayaa inuu mado waddo kale(oo aan aheyn tan dowladda martay). Ma aaminsanin sidoo kale in, dhamaan shaqo laawayaasha ama dadka tirada yar la isugu geeyo xaafad macyaan ah. Laakiin inta la cunsuriyeen lahas dadka waxa ka loo baahan yahay in dadka oo dhan la siyo xoriyadda doorashada guryaha. Kuwa lacagta yar heysta iyo dadka tirada yar waa in ay helaan fursad kala doorasho.

Sidaas darteed **Enhedslisten** waxa uu sharci ka dhigayaa in degmooyinku kari karaan inay dadka tusaan/siiyaan dhibmooyinka guryaha khaaska ah. In la dhiso guryaha la kireysto oo badan.

In kirada guryaha shirkadaha la dhimo, si qofka u degi karo, inkastoo degmadu aanay bixiyeen kirada.

In degmooyinku u adeegsadaan xaqiijinta guri bixineed meelaha guryaha la kireysto ee caanka ah (la jooji yahay) ku yaalaan.

## Kvoter(meel isugu geyn) waxa loogu talagalay kaluunka/maleyga - dadka maya.

Mar kale buu soo laabatay: Talu soo jeedinta ku waabsan in iskooladu ay shaqo u leeyihiin in ay sameyn karaan(en kvote), taas oo ay tahay in iskoolku go'aamiyo inaysa ajnabiga ah ayaa ugu badnaan meel iskoolka dhigan karta.

Waxa lagu talinay dugsiyada hoose/dexe haddana wareegu waxa uu soo gaaray dugsiyada sare. Xisbiga dadka deeniiska(DF) waa la dhacay fikirkaas, laakiin dugsi magaalada iskoolada (skoleborgmester) Per Bregengaard oo Enhedslisten ka tirsan ayaa diiday oo yiri: Taasi waa wax loogu talagalay maleyga/kaluunka.

Dad fara badan, xitaa Enhedslisten waxa ay u arkaan in ay tahay nasib damo, mar haddii iskoolada dalka loo kala qaybiyo iskoolo ay andada deeniiska iyo iskoolo andada qowmiyada asalkooda aana deeniiska aheyn. Iskooladu waa in waa in ay isugu jiraan bulsho

de iskoolka lag helo. Wey u wanaagsan tahay caruurta in ay ku dhex koraan bil'a fursado farabadan lah, waayo taari waxa ay horumarineysaa isdilegalka iyo horumarinta dulqaadka iyo xushmada.

Caasimada la iskuma dhafsi ku filan halkaan Denmark, balse(kvoter) ma ahan waddo horumar.

- Andada deeniiska ama kawa qowmiyadaha kale asalkoodu yahayba midkoodna ma ahan in loogu qasbi in la kala geeyo(vangsspredt).

Iskooladu waa in ay sameeyaan dadaal dheeraad ah si la iskoolo ekeysiiyo sidi dadweynaha loo siiri lahaa. Laakiin taasi waa in ay ku dhacdaa wadada xorta(mutadawacnime), avey tiri Pernille Rosenkrantz-Theil oo ka tirsan Enhedslisten.



## Horumar cusub ee qaabeynta sinaanta qowmiyadaha.

Waxa loo baahan yahay in la horumariso in ururada dadka Erada yarfaanbala in abaabulan (organiser), sidaas waxa qaba Farokh Jafari. Farokh waa subin guddiga qaab horumarineedka sinaanta ajaanibta (PPEL) isla markaana subin ka ah Enehedlisten. Waa in aan la abaabulnaa si aan uga hortagnomidab-kala soo a gudaha bulshada deenishka.

Laakin xitaa inaan ka hortagno fikradaha dib u dhaca ee gadaha ajaanibta iyo qaxootiga. Sidaas darteed waxa aan abuurnay PPEL.

Midab-kala sooca waxa uu ku dhac abuuray dadka laga tirada badan yahay baqdin, waraar/iskubuurid, iyo caraba: Dadka qaar waxa ay dambiga duska ka saaraan dhammaan dadka deenishka waxana ay helaabaan in aan iska xirniirno deenishka.

Waa isla waaxda yar ee dalbanyaya in bulshada lagu saaleyo qasab iyo cadaadis, khaas

ahaan dumarka iyo si kale u fikarid, sida uu qabo Farokh. Taalka deenishka iyo ajaanibta waxa ay bulshada gudigeeda ku leeyihiin dan mid ah, taas oo ku dhisan demograadiyad, mid-nimo iyo beel'aadan-nimo. Maarka anigu shaqsi ahaan waxa aan ka soo horjeedaan sida khasabka ah, oo ay tusaale ahaan dowladdu u mamnuuceyso in khimaar/sijaab laga jirto iskuulka. Mamnuuriddu waxa ay xoojineysaa kuwa dib adhaaca oo dhaawaceysaa is-dhexgalka. Tan ugu sum ee arimaha keeni karto waa, in isyar oo ka mid ah gabdaha ka soo jirda dadka laga tirada badan yahay ay waxbarasho helaan.

Gabdhaha iyagay jirtaa in ay rabaan in ay khimaar/sijaab ku socaan! Anaguna waa in aan iska xirnaa taageerada ugu badan in ay iyaga doortaan waxa ay doonaan.

PPEL waxa lagala xiriiri karaa shabakadda internetka [www.ppel.org](http://www.ppel.org)

## Maya (ma dooneyno) gumeysiga Mareykanka

Dadka mareykankanka waxa ugu badan badan ahaa dal gumeysi bannarka la taagan, kaasoo adduunku usaan waahiti dheer isagoo kale arag. Tusaale ahaan:

Bariga dhaca Mareykanku waxa uu taageersaa dalka Israa'iiil, kaasoo sanadkadan xoojiyay cadaadis ka uu ku hayo dadka faalaadilniyilinta, oo tii ugu dambeysayna ay tahay darbiga laga baqo.

Dadka Ciraaq waxa uu Mareykanku ku laayey dad fara badan ugaarsiga uu ugu jiro kontoreolka shidaalka adduunka, waxana uu Mareykanku ku haystaa dalalkaas hadda hal sano.

Mareykanku umeysan keentiin dadka reer Ciraaq nabad iyo demograadiyad toona. Sababtiif shaalka (official) aheyd ee wareerki Ciraaq oo aheyd burburinta hubka halista ah, waxa ay aheyd faa'iidada dacrayad been cad ah.

Mareykanku waxa uu u shaqeynaya si daddi/ka soo horjeeda hehliiska oimidada adduunka, dhismaha maskamad xaqiigada dadka oo caalami ah, iyo hehli-

iska adduunka ee dildayay tijaabada qasayada hubka nukleerka ah, faafinta hab gacmeedka iyo is-tirmaalka miinooyinka dhulka.

Taa bedelkeeda Mareykanku faafitiifciyo waxa uu awoodaa hubka kiiniikada iyo bayolojiya.

**Enehedlisten** ma xaminsana, in jawaab ka bixiinta gumeysiga

Mareykanka ay tahay in la dhiso Midowga Yurub, taas oo noqota awood weyn.

Balse taas bedelkeeda Enehedlisten waxa ay uu ushaqeynaya sidi shapaalaha iyo hanti wadaagga adduunka - xitaa gudaha Mareykanka laga helaa labada oo la qaada weerar loo dhan yahay weerarkaasoo looga soo horjeedo cadaadis ka gumeysiga iyo dagaalada.



## Jooji "starthjælpen" caawinta bil-lowga (caawinta yar ee qaxootiga cuxub la siiyo) dhammaan isku si wax ha loo siiyo!

Qaxootiga yimaadda Denmark waxa la siiyaa lacag aad uga yar tan caawinta caadiga (kontant-hjælpen) ah. Qoys kasta ee kaaban hooyo qabo iyo labal caruur ah ee qaata caawinta bil-lowga waxa uu sida caadiga ah helaa 5,000 oo koroon (cashuurtu kadiiboo ay ku moolaa caan hal bil marka loo firyo qoyska iyaga u dhigma oo qaata caawinta caadiga ah (kontant-hjælpe).

Ka qaxooti ahaan qofku waxa uu qaataa caawinta bil-lowga ah, ilaa qofku shaqo ka helayo ama joogo Denmark muddo 7 sano ah oo markaas uu heli karo degaansho joogto ah.

-Waa wax aan caqligal aheyd in nolal maalmeedku iskoonto, marka qofku ku helo caawinta

bil-lowga ah. Tusaale ahaan qoysku waxa ay tahay inuu lacag meet dhigto bilowga farabadan si uu ugu dabaal-dego xafiidada dhalashada cusugga, sidaas waxa jiri Mette Blauenfeldt oo ka tirsan Ururka talabalaayadi ka Deenishka.

-Dhibaataada caawimaadda bil-lowga ahi waxa ay tahay in aysan qaxootiga ku caawineyn inuu shaqeysto, taas bedelkeeda waxa ay ga' doonineysaa qaxootiga oo uga dhiceysaa wax jidag in ay dhexgataan bulshada. Islamarkaana waxa ay ku faafineysaa qaxootiga iney ku shaqeystaan suuqa maddow, sidaas waxa ku dhawacay Faik Hasan, oo subin ka ah Enehedlisten.

Xitaa kawa aan iyagu ku jirin caawinta bil-lowga, waxa ay heys-

taan sabab ay u caawdaan/wax u dilaan. Sababta laa baqeyo waa, in caawinta bil-lowga ahi tahay talaabta ugu hooreysa ee loo maro waddo dadka oo dhan looga dhimo caawinta caadiga ah.

Faik Hasan waxa uu ku jiro abuurayaasha shabakadda caawintabilowga, taas oo lagula dagaalamayo caawinta bil-lowga.

Shabakadda waxa laga sameeyay Odense dhammaadii sanadka 2003, taas oo ay sameeyeen boqolaalo qoysas qaxooti ah.

Shabakadda waxa lagala xiriiri karaa shabakadda internetka [www.starthjaelpnet.dk](http://www.starthjaelpnet.dk) ama Faik tel. 26 60 38 39.

## Ha la soo celiyo baraatikada iskuulada

- Dowladda, xisbiga dadka Deenishka, iyo rediqaalku waxa ay gowracoon baraatikadii dugsiyada farsamada iyo ganacsiga. Laakin baraatikada iskuulada waxa mid muhiim u ah dhammaan dadka aan laheyn adeer ama qof kale oo waraagsan oo la xiriirto, kaasoo siin kara meel/bees waxbarasho, sidaas waxa tiri Christina Nielsen.

Christina waxa ay dumarka ugu jirtaa Ururka amada dugsiyada farsamada (EEO) kana tirsan urarka furanta dhallinyada ha-tiwaadaga (SUF).

Dad fara badan ayaa tabaya meelo baraatiko uu ku qaato. - Dhexgalka ay dowladdu arin-kaas dhexgashay waxa ay dhawac ku noqotay qowmiyadaha tirada yar si weliba aad u daran. Madaxda (mesteren) waxa ay la tahay wax xun in ay baraatiko siiyaan qof aan laheyn madax cad (imo biyoooda ah) ama

meqaciya saddexaad usaan aheyn Jensen, Kanan mar walba waxa uu ka dambeeyo Henrik marka boosaska waxbarashada safka loogu jiro. Baraatikada iskuulada waxa uu hubaal ka dhigayaa in dadka oo dhan ay yeeshaan fursado isku mid ah si ay u dhammistaan waxbarashadooda kontada, timojiridda iwm, aye ku sii darta Christina.

EEO waxa uu dalka oo dhan ka ururiyay kumanaan ka qeybgala maallinta barnaamijka oo ay la socdaan amada dugsiyada sare iyo kuwa waxbarashooyinka kale raadinaya.

EEO waxa lagala xiriiri karaa tel: 70 23 40 33 ama e-mail: [eeo@eeo.dk](mailto:eeo@eeo.dk)



## Herkese is!

Ölkede yaşanan mevcut işsizlikten, hem yeni Danimarkalılara tabii edilen göçmenler ve mülteciler hem de vesiki Danimarkalılar nasiplerini alıyorlar.

Ancak ten renkleri farklı olanlar, Danimarkalı isimleri tasimayanlar ve Danimarka özelinde bir özgecmişleri olmayanlar özellikle işsizliğe maruz kalıyorlar. Bırak işyeri, işe alımlarda çok yoğun ve katli bir şekilde ayrımcılık siyaseti güdüyor. Bu bağlamda tercihler çoğunlukla

vesiki Danimarkalılara yana yapıyor. Etnik azınlıklara mensup olanlar çoğu kez iş mülakatlarına/görüşmelerine bile çağırılmadan eleniyorlar.

İşyerlerinde ve iş yaşamında sürdürülebilir ayrımcılık politikası, etnik azınlıklara mensup kimi grupların, Danimarka toplumuyla uyum sağlamaları ve entegre olmalarıyla yarındaki en belirleyici nedenlerden biri olarak karşımıza çıkmaktadır. Oysa bilmiyoruz, işsizlik, kendi bağrından daha nice ekonominin ve sosyal sorunları da doğurmaktadır.



**ENHEDSLISTESI,** işsizlik önünden yok etmek, etnik azınlıklar üzerinde uygulanan ayrımcılık politikasına son vermeyi hedeflemektedir.

Bu nedenle Enhedslistesi;

- 1) Mesai saatlerinin herkes için indirilmesini,
- 2) Kamusal alanda- ev binalarından doktorlara kadar geniş bir yelpazede daha fazla işyerinin istihdam edilmesini,
- 3) Daha fazla izin olanaklarının sağlanmasını,
- 4) Fazladan çalışılan mesai saatlerinin, izine dönüştürülmesini,
- 5) İşe alımlarda yapılan ayrımcılığa ilişkin şikayet edilebilmesi için izlenecek şikayet prosedürünün iyileştirilmesini,
- 6) Sendikaların ayrımcılığa daha etkin mücadele ederek, adil bir personel politikasının yasağa zorlanması,
- 7) İşsizlerin zorla ve istem dışı yeniden işe alınmalarına son verilmesi ve doğru işe doğru ücret verilmesini talep etmektedir.

## Etnik Esitlik için Yeni İlerici Platform

Farklı kafaları, etnik azınlıklara mensup ileri kimliklerin, sığınmacıların örgütlenmesine, bir araya gelmelerine gereksinim olduğuna atını çiziyor. Farklı kafaları hem Enhedslistesi'nin üyesi hem de Etnik Esitlik için İlerici Platform'un İPE Ö'nün yönetim kurulu üyesidir. Danimarka toplumunda gözlemlenen, yaşanan ırkçılığa karşı örgütlenmiyoruz. Ancak aynı zamanda göçmenler ve mülteciler arasındaki gerilim - yobaz güçlere karşı da mücadele etmeliyiz. İPELİ bu amaçlarla kurulu ifadesinde bulunuyor Farklı kafaları.

"Etnik azınlıklar bugün kendilerini işsizlik bayrağının en arkasında görüyorlar. Konut edilmede etnik azınlıkların alanakları, sansürlü yok denecek kadar sınırlıdır. Azınlıkların işsizlikleri ile evlenebilmeleri engellenmektedir. Danimarkada uygulanan ayrımcılık politikası, etnik azınlıklar üzerinde korku, stres ve sıkıntı yaratıyor.

- Kimileri danimarkalıları suçlayarak, onlardan tamamen soyut-

lanmamızı istiyorlar. Bu küçük grup özellikle kadınlar ve farklı diller konuşanlar üzerinde zorbalığı ve baskıyı temel alan bir toplumsal dokunuşuna masından yana alanlardır, diyor Farklı kafaları.

- Övün, demokrasi, dayanışma ve hümanizma değerleri üzerinde yükselen bir toplumda hem danimarkalılar hem de azınlıkların ortak çıkarları vardır. Örneğin, devletin, okula çocuğun başörtüsü tasınması, yarındaki zorlamasına karşı olarak karşıyım. Böyle bir yasak geçilene gücendirirken, entegrasyon sürecinde zaman verir. En kötüde etnik azınlıklara mensup kız çocukların bir eğitim görmelerini anlamına gelir, böylece yasaklar.

Başörtüsü takınıp takınmama konusunda kızları kendileri karar vermelidir. Ve diğer olarak bu tercih haklarını kullanmalarında yardımcı olmalıyız.

İPEL'e www.ipeel.org dan ulaşabilirsiniz.

## Daha fazla ayrımcılık mı? Hayır! Daha serbestçe konut secimi mi? Evet!

Kamuya ait toplu konutların bulunduğu yerleşim bölgelerindeki yığılmalara ve sorunlu yaşam koşullarına karşı söylemler yapıldı. Hükümet bu sorunu yani "yığılmalara" karşı kararlar alarak önlem alıyor.

Hükümetin gerçekleştirmediği öngörülmesi kotalı sistemi uyarınca toplu konut bölgelerinde ikamet edenlerin "işsiz" sınıfla işsiz olmaları durumunda beklenen listesinde bulunan işsizlerin isimleri atanarak bunlara konut tahsis edilmeyecektir.

Kadınlar Venstre partisinde hükümetin bu görüşünü desteklemekte hatta kotaların "işsiz" sınıfla atanmasını istemektedir. SF dahi konut tahsisinde başka olanaklar bulunması durumunda hükümetin bu politikasını paylaşmaktadır.

Ortaçağ sunulan tüm bu önerilerin ortak yanı sıra anda konut sorunları olanların dahada dışlanmaları ve ayrımcılığa tabii tutulmalarıdır. Hükümet genel anlamda tüm işsizlere karşı bu olumsuz bakışı sergilerken, asil hedeftekinin etnik azınlıklar olduğunu da gözlemliyoruz.

Ancak hükümet tüm bunları yaparken, ırkçılık yapmağa değerlendirmeyi ve yargılamayı gözle almıyor. Böyle bir riski üstlenmiyor. Enhedslistesi farklı bir dizelemede bir yol alıyor.

Partinin, tüm işsizlerin yada etnik azınlıkların, belirli bir konut bölgesinde yığılmasını, buradaki temerküz edilmelerini elbette önemiyor. Ancak partimiz giderek beskinleşen bir ayrımcılık yerine, konut tahsisinde

herkese özgürce konut seçme koşullarının yaratılmasına gereksinim olduğuna ifade ediyor. Dargalınlık, kimli alanaklara sahip olmaları etnik azınlıklara daha fazla imkanlar sağlanmalıdır.

Bu nedenle Enhedslistesi; Belediyeleşim, özel konut bölgelerindeki kamusal da tahsis edilebilmesini, Daha fazla konut inşa edilebilmesini. Toplu konutlarda kira indirilmesini giderek, burada belediyelerin yardımcı olmasını da oluşturabilir hale getirmesini, Popüler ve ve cazip duncacı konut bölgelerinde konut tahsis edilebileceği hakkını kullanabilmesini, önerime, düzenleme gereksinimi duyan konutların da cazip konuma getirilebilmesi için daha fazla kaynak yaratılmasını talep etmektedir.

## Baslangic yardimi'na son - herkese esit yardım!

Danimarkaya gelen mülteci, sosyal yardım için verilen yardımın çok altında bir meblağla yetinmek durumunda. Baslangic yardımını alan zengin ve cocuktan oluşan bir aile sosyal yardım alan bir aileden yavaş yavaş daha az almak ve bunlarla yaşamak zorunda.

Mülteci, ya bir iş bulamaz ya da Danimarkada 7 yıl kalıp dâimi olurma izni alana kadar bu çok düşük meblağla yaşamak durumunda. Bu baslangic yardimi ile günlük yaşamı düzenlemek oldukça zor. Danimarka Sosyal Danışmanlar Derneği üyesi Mette Blauenfeldt'e göre, bu durumdaki ailelerin çocuklarının doğum günlerini kutlayabilmeleri için aylarca tasarruf yapmaları gerekiyor.

- Baslangic yardimi ile ilgili sorular, mülteciye iş bulmada yardımcı olamamıştır. Buna

karşın bu sınırlı alanaklar, mültecilerin toplumdan soyutlanmalarını ve entegre olmalarını zorlaştırıyor diyor Enhedsliste üyesi Falk Hasen.

Danimarkalılar ve bu tür yardımları alan göçmenler arasında nedenlerle bu tür yardımın verilmesini protesto ediyorlar. Çünkü bu ilerde sosyal yardımında Danimarkada doğmasına neden olabilir.

Falk Hasen baslangic yardimi sebesinin kurucusu olup, baslangic yardımına karşı mücadele veriyor. Bu sebeple 2003 senbaharlarında Odense'de yaklaşık 100 mülteci ailesi tarafından kuruldu.

Sebekeye ulaşabilmek için [www.starthjaelpnet.dk](http://www.starthjaelpnet.dk) veya 28603830 tlf. numarısıyla Falk'ı arayabilirsiniz.



## Pia salt yabancı düşmanı değil - aynı zamanda a-sosyaldır.

Danish Folke Parti'si öğrencilerin ve mütecerribin a-sosyal düşmanı olarak kendini tanıtlıyor. Ancak bu parti refah toplumunda bir o kadar düşmanı toplumunda, Danish Folke Parti'si sosyal yardım, arabes biletleri, keser, temel eğitim kurumları ve yasalar gibi kimi sosyal alanlarda yapılan tüm olumsuz ve kısıtlayıcı tedbirleri içine kullanmaktadır.

Bu parti'nin belediye meclisi üyelerinin belediye meclislerinde, parlamento üyelerinin, parlamento hangi konular için oy kullandıklarını, Ehedslistesi belgelemiştir. Yapılan araştırmaları ilgili olarak Ehedslistesi parlamento üyesi Lise Barfod şu açıklamalarda bulunuyor:

- Danish Folke Parti'ye karşı mücadele etmek hayati bir önem arz ediyor. Çünkü bu parti yabancı konularına, yabancı düşmanlığını ve hoşgörüsüzlüğü toplumda egemen kilmeye çalışıyor.

Neki bunun yanısıra bu parti politikasını sahte sıfatlarla yanlışlaymaya çalışıyor. Danish Folke Parti yasaları ve refahi konulara çalıştığını iddia ediyor. Oysa bu parti'nin nerede ekonomik kısıtlamalar varsa orada onun imzası var, diyor Lise Barfod. Danish Folke Parti'si fanati bir parti sloganına, politikacılarından meşman olmayan kitlelerin ve seçmenlerin, kendi partilerini terah etdiklerini iddia ediyor.

Ancak seçim vaatlerini yerine getirilerek, diğer kimi partiler gibi oportünist anlaşmalara ve engajmanlara girerek gerçek yüzünü göstermekten kendini kurtarıyor.

- Danish Folke Parti'si sağcı bir parti olduğuna inkar ediyor. Ama pratikte egemen sınıfların ve erk gücünün çıkarlarını savunuyor, dargınları eziyor. Ehedslistesinin, Danish Folke Parti'si ile ilgili araştırmalarını [www.magtenspris.dk](http://www.magtenspris.dk) 'da okuyabilirsiniz.



## Balıklar için kota - İnsanlar için değil.

Okulların azami olarak kaç yabancı dili öğrenciyi alına haklarını düzenleyen bir kota sisteminin yeniden gündeme getirilmesi öneriliyor. Bu, temel eğitim kurumları için önerilmiştir, şimdi sırada liseler var. Danish Folke Parti'si bu öneriyi çok sayıda karşılaştırmalı, okullardan sorumlu Ehedslistesinde belediye bakanı Per Bregengård şiddetle reddediyor: katar balıklar için yapılır diyor.

Ehedslistesi ve kimi diğer gruplar Danimarkada okulların, Danimarkalı yada etnik azınlığa mensup öğrencilerden ayrı ayrı okuması öneri ve düşüncelerini tehlikeli bulmaktadır. Bir okulu oluşturan öğrencilerin tümünün okudaki oturumlarının tümünün yasamını yaşatmalıdır.

Cocukların çok renkli ve çok sesli bir toplumda gelişmeleri önemlidir çünkü bu topluma entegrasyonu hızlandırır, hoşgörü ve saygı duygularını geliştirir ve sağlar. Danimarkada çocuklar iyi şekilde kaynaşmıyor, ancak kotalar çözüm değildir.

Hem danimarkalı hemde etnik azınlıklara mensup öğrenciler zengin bir ayrışma ve dağılıma karşı çıkmalıdır. Okullar, toplumsal doküman yansıması için elinden gelen azami çabayı göstermelidir. Neki tüm bunların görünürlük temelinde yapılması gerekir. diyor Ehedslistesi üyesi Pernille Rosenkrantz-Theil.

## Amerikan emperyalizmine hayır

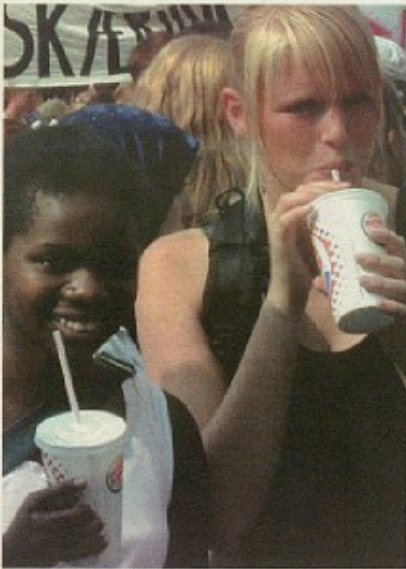
ABD, dünyanın uzur zamandan beri tüm yalındığı ile gündüğü en kışrak emperyalist devlettir. Örneğin:

1. Amerika Birleşik Devletleri son yıllarda Orta Doğu'da Filistin halkına karşı gerginliği, baskıyı ve savaşı giderek artırıyor, İsrail'i en son oluştuktaki kibiri sohneti ile dilelere döşen-duvar konusunda desteklemektedir.
2. ABD, Irakta petrol kaynaklarına ve rezervlerine el koyabilmek için bir yığın ötekülü işgal etmiş, binlerce irakliyi öldürmüştür.

3. ABD uluslararası iklim konvensiyonu, uluslararası insan hakları mahkemelerini kurmasında, atom baskıyı fuzelere karşı uluslararası anlaşmalara, el silahlarının yaygınlaştırılmasını, mayınların kaldırılması cabalarına karşı çıkıyor.

4. Oysa ABD, kimyasal ve biyolojik silahlara kendisi sahip. Ehedslistesi, amerikan emperyalizmine karşı Avrupa Birliğinin süper bir güçte dönüşmesini istemiyor.

Ehedslistesi, ABD'ki sosyalistler ve işçiler olmak üzere tüm dünya emekçilerinin ve sosyalistlerin, ABD emperyalizminin baskılarına ve savaşına karşı topyekün bir ortak mücadele platformunda buluşmalarını talep ediyor.



## Herkese staj yapma hakkı.

Hükümet, Danish Folke partisi ve Det Radikale Venstre partisi teknik ve ticaret okullarında staj/pratik yapma uygulamalarını kaldırıyorlar. Christina Nielsen, okula yapılan stajın kamçısı veya bir başka yakını olmayan ve onlara staj yeni bulmada yardımcıları olmayan herkes için çok önemlidir diyor.

Christina İikaret ve meslek okulları öğrenci örgütü kadın lider ve Sosyalist Gençlik cephesi aktif üyesidir. Birlerce öğrenci staj yapma alanından yoksundur.

- Hükümetin bu müdahalesi özellikle etnik azınlıklara darbe vuruyor. Pratik yapılan işyerlerindeki ustalar, renkleri ve isimleri farklı olan çocuklara yaklaşımda son derece beceriksizlik örneği gösteriyorlar. Staj/pratik yapma sıralamasında Hassan her zaman Heretik'in arkasında yer alıyor.

Staj herkesin mesleği tamamlamasında yani duvarcı, elektrikçi veya kuaför olmasında olanaklar sağlıyor diyor Christina. Öğrenci örgütü işlemlerle birlikte, aralık ayında binlerce kişisine

kaldığı bir protesto günü düzenledi.

Öğrenci örgütüne 70 20 40 33 06, numarasından veya e-mail: [eeo@eeo.dk](mailto:eeo@eeo.dk) ulaşabilirsiniz.



## Pia با كياسكو هي ايضاً لا اجتماعية Kjærsgaard

حزب الشعب الدانمركي (DF) جعل نفسه العدو للمعتزين و اللاجئين . و انه من غير المعروف ان حزب الشعب الدانمركي هو اكثر تهديداً على مجتمع الرفاهية . هذا الحزب يصر على اضافة الحياة الاجتماعية مثل ، المساعدات الاجتماعية و اسعار الباصات و الحضانات و المدارس و العجز .

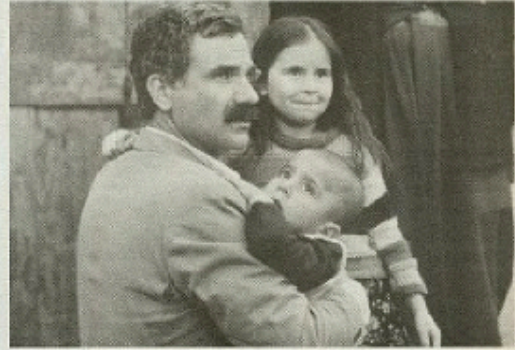
حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten) لديه ابحاث حول كيفية ان اعضاء حزب الشعب الدانمركي يستعملون اصواتهم في مجلس البلديات و البرلمان .

لينا بارفود ، العضو في البرلمان عن حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten) تشرح هذه الابحاث بحيث انه من المهم محاربة حزب الشعب الدانمركي لانه ينشر الخوف و كراهية و عدم التساوي في المجتمع .

هذا الحزب يدعي انه يدافع عن العجز و لكنه يدعم كل قرار يقلص الدعم المادي في كل المجالات .

هذا الحزب يدعي انه حزب يميني متطرف و لكنه في الواقع يدافع عن الطبقة الغنية و يدوس على الطبقة ذو الوضع الرديء .

ابحاث حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten) باستطاعتك الاطلاع عليها على صفحة الانترنت  
[www.magtonpris.dk](http://www.magtonpris.dk)



Bilag

## الخربة في اختيار السكن ؟ نعم شكراً

### مريد من التمييز العنصري ؟ لا شكراً

الحكومة سوف تحل مشكلة " الجنو " أي الاماكن المكتظة بالسكان عن طريق تحديد النسبة العددية بحيث ان العاطلين عن العمل يتم العائهم من لائحة

الانتظار في شركة السكن اذا كانت نسبة العاطلين عن العمل في المجموع تصل لـ 50 % .

حزب اليسار الراديكالي (Det Radikale Venst) لديه نفس الفكرة و يودون ايقاف لائحة الانتظار في حال كان هناك 30 % من المقعنين العاطلين عن العمل . حتى حزب الشعب الاشتراكي (SF) مع هذا الفكرة في حال تم تأمين سكن اخر بديل .

الشيئين المشترك في هذه الاقتراحات هو ان الذين يواجهون المشاكل في السكن سوف يواجهون التمييز اكثر من ذي قبل . الحكومة لا تحفي انها وراء العاطلين عن العمل حتى يواجهون صرة للاقليات العرقية و لا يتمهم بالعنصرية .

القائمة الموحدة (Enhedslisten) تعمل بطريقة اخرى . نحن لا نعتقد ايضاً ان كل العاطلين او كل الاقليات العرقية سوف يتم جمعهم في مجمع سكني واحد و لكن بالمقابل بدل ان يكون هناك تمييز عنصري هناك الحاجة الى الخربة في اختيار السكن . الذين يمتلكون المال القليل و الاقليات العرقية يجب ان يحصلوا على اختيارات اكثر .

## يطلب حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten) بما يلي :

- ان يكون للبلديات سلطة الارشاد والتوجيه

- الإكثار من المساكن الشعبية

- تخصيص الإيجارات في المساكن الشعبية لكي يستطيع الفرد العيش بها حتى لو لم تستطع البلديات دفع

## إلغوا " مساعدة البداية / التأسيسية " - نفس الدعم للجميع

اللاجئين الذين يحصلون على الإقامة يجب ان يحصلوا على مبلغ اقل بقليل من المساعدة الاجتماعية . عائلة تكون من الزوجين و طفلين تحصل على 5000 كرونة اقل شهرياً عند حصولها على المساعدة التأسيسية .

اللاجئ يحصل على هذه الى ان يحصل على عمل او حتى حصوله على الإقامة الدائمة بعد سبعة سنوات . انه من المستحيل ان يكفي نفسه عند حصوله على هذه المساعدة . مثلاً يجب على العائلة ان تدخر كل السنة لاحتفال اولادها بعد ميلاد احد الاولاد ، كما تقول، مينة بلونفيلت من جمعية المرشدين الاجتماعيين الدانمركيين .

مشكلة هذه المساعدة انها لن تساعد اللاجئ في الحصول على العمل بل يتم عزله و يصعب اندماجه في المجتمع . كذلك هذا يساعد على انتشار العمل الاسود . يقول فانق حسن العضو في حزب لائحة الخضر الأحمر . هذه المساعدة هي تجربة لتقليص المساعدة الاجتماعية للجميع .

فانق حسن هو احد مؤسسي شبكة مجارية " المساعدة التأسيسية " . الشبكة تم تأسيسها خلال خريف 2003 في مدينة اودنسه من قبل المئات من العائلات .

يمكنكم الاتصال بهذه الشبكة عن طريق الصفحة الالكترونية او الاتصال على رقم .

[www.starthjaelpnet.dk](http://www.starthjaelpnet.dk) فانيق : 26603839





## برامج متقدمة جديدة لتحسين التساوي للأقليات

الأقليات العرقية بحاجة الى التطوير في تنظيم نفسها كما يقول قياروق جاماري عضو ا هيئة الادارية في لجنة " البرامج التطويرية من اجل التساوي ما بين الاقليات و هو ايضا عضو في حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten). يجب ان نطور أنفسنا لمواجهة التمييز العنصري في المجتمع الدانماركي و ايضا العمل ضد القوة الرجعية ما بين المغتربين و اللاجئين . لهذا تم تأسيس هذا البرنامج .

التمييز العنصري في الدانمرك يجلب الخوف و الكآبة و الضغاب ما بين الاقليات العرقية .

البعض يرمي الاتهامات على كل الدانمركيين و يودون ان نزل انفسنا عنهم . هذا نفس المجموعة الضعيرة التي تريد ان يكون مجتمعنا منيعا على القوة و الاضطهاد و خاصة النساء ذو التفكير الغير متناسق معهم ، كما يقول قياروق .

الدانمركيين و الاقليات العرقية لديهم اهتمامات مشتركة في مجتمعنا منيعا على الديمقراطية و التضامن و الانسانية . انا شخصيا ضد زرع الحجاب في المدارس ، فمعه سوف يؤدي الى التراجع في التعليم و ضعف الاندماج . البنا هم من يقرر اذا كن يردن وضع الحجاب ام لا . يجب دعمهم في الاختيار بانفسهم .

لمزيد من المعلومات يرد رشارة الصفحة الالكترونية

[www.ppel.org](http://www.ppel.org)

## لا لأمريالية الولايات المتحدة الأمريكية

حكومة الولايات المتحدة الأمريكية هي أكثر حكومة إسرائيلية شاهدها العالم حتى الان فعلى سبيل المثال

• في الشرق الأوسط تدمر بلا حدود دولة إسرائيل حيث تريد دولة إسرائيل الإسطهاد للشعب الفلسطيني. يخلو ذلك في ارضه جدار العمل العنصري . في العراق قتلت الولايات المتحدة الآلاف من المدنيين البرياء من أجل السيطرة على مصادر النفط والولايات المتحدة لا زالت تحل العراق ضد سبه وهي حتى الان لم تحل البيعقرانية ولا الامر للشعب العراقي . ان السبب المعلن الذي اجلبته قوات المتحدة للحرب على العراق و سببا تدمر أسلحة الدمار الشامل أظهرت انها

• الولايات المتحدة عملت ضد المعاهدات الدولية بخصوص البيئة . ضد تأسيس المحكمة الدولية لحقوق الانسان . ضد الاتفاقات الدولية بخصوص حظر التجارب النووية ، و ضد انتشار و تجارة الاسلحة و استعمال الاسلحة

• و بالمقابل تعتقد الولايات المتحدة الاسلحة النووية و البيولوجية ان حزب القائمة الموحدة لا يوجد لاقه اتحاد اوروبي كقوة عظمى مقابل الولايات المتحدة . بالمقابل يعمل حزب القائمة الموحدة من أجل العمل و الاشتراكه في كل أنحاء العالم حتى في الولايات المتحدة توجد قوى تعمل معنا ضد الامبريالية و الاضطهاد و الحرب

## تحديد العدد هو للسبب و ليس للنتيجه

طرحت مرة اخرى فكرة تحديد عدد الطلبة الذين يتحدثون لغتين . الاجانب . و ان يكونوا موزعين بنسبه معينه . لقد طرحت هذه الفكرة بخصوص المدارس الاعدادية و الابتدائية واثان أعيد طرح هذه الفكرة أيضا للمدارس الثانوية ، لقد كان حزب الشعب الدانماركي سعداء من اجل هذه الخطة و لكن مسؤولو المدارس بيه برغينغفورد من حزب القائمة الموحدة رفض هذا العرض . ان حزب القائمة الموحدة و اخرون يعتقدون انها فكرة غير موفقة ان تقسم المدارس في الدانمارك الى مدارس للدانماركيين و اخرى للطلبة الاجانب . ان تركيبة المدارس يجب ان تعكس صورة المجتمع . من المفيد جدا للأطفال ان ينشؤوا في بيئة من التنوع العرقي من اجل اندماج مستقبلي . و تطور انتفاهم و الاحترام . صحيح ان الأطفال ثم يختلطوا بشكل جيد في الدانمارك و لكن تحديد العدد ليس طريق المستقبل . ليس من الواجب اجبار الطلاب الدانماركيين و لا الاجانب على توزيرهم في المدارس . يجب ان تعمل المدارس بشكل افضل لكي تعكس تركيبة المجتمع و لكن يجب ان يتم ذلك بطريقة ارادية كما تقول باتميلا يوزين عذرا

## العودة الى سياسة التطبيق في المدارس

• سياسة التدرج في المدارس العنينة و التجارية حذفت من اهتمامات الحكومة . و حرب الشعب الدانماركي و الحرب الراديكالي اليساري . و لكن التدرج في المدارس مهم للذين ليس لهم قريب أو اتصالات بطريقة أو باخرى بسوق العمل ، و الذي تسمح لهم بالحمول . على مكان العمل و تطوير مكانتهم على حد تعبير كريستينا . ليس رايحة منظمة طلبة مدارس العمل و ناشطة في جبهة الشباب الاشتراكية

هذه السياسة تهر بشكل اكبر بالاقليات . ان رؤساء العمل سيديون في تعيق المتدربين الذين ليسوا ذوي بشرة بيضاء ، و الذين اسماء عائلاتهم ليست دانماركيه . حسن بطف دائما خلف هزك في طابور العمل .

التعليم في المدارس يمكن ان يؤمن للجميع المساواة في انهاء دراسهم كما تقول كريستينا ايضا .

أي أي لوججعت الألاف في مظاهرة احتجاجية في عموم الدانمارك . مع طلاب الثانوية و المدارس الأخرى

يمكن الاتصال ب أي أي لوجج على الرقم 70234033 او على البريد الالكتروني [eeo@eeo.dk](mailto:eeo@eeo.dk)

## عمل للجميع

الدانمركيين الجدد و الدانمركيين القديما يعانون معا من البطالة ، خلفية الشخص العرقية .

الأشخاص الذين هم من و انه لنسبون مزعج جدا ان تطرد من ساحة العمل بعض النظر عن الخلفية العرقية الغير الدانمركية يعانون اكثر و هذا بسبب التمييز الكبير في التوظيف في عدد كبير من الأماكن . الدانمركيين القديما يفضلون و الأشخاص من الاقليات غير الدانمركية يصفون و لا يتم حتى دعوتهم للمقابله .

التمييز في سوق العمل هو احد الأسباب الذي تعيق اندماج الاقليات العرقية في الدانمرك . عندما لا يملك الشخص عمل يصادف مشاكل اقتصادية و اجتماعية . حزب القائمة الموحدة (Enhedslisten) سوف يعمل على انهاء البطالة و التمييز العنصري . لهذا يطرح الحزب الى تحقيق :

- تقليل ساعات العمل
- العمل على ايجاد وظائف اكثر في القطاع العام - من مساعد للجزر الى طبيب .
- الحصول على العطلة مقابل ساعات العمل الإضافية
- ان تعمل النقابات العمالية ضد التمييز العنصري عند فضائها التوظيف و العمل من اجل سياسة عادلة لتوظيف الأشخاص من خلفية عرقية غير الدانمركية .
- التخلي عن التنشيط بالقوة (Aktivering) و العمل على تأمين عمل حقيقي و راتب حقيقي و ليس المساعدات .



## DET STÅR ENHEDSLISTEN FOR:

- Arbejde til alle - kortere arbejdstid
- Velfærdsgaranti - ja til social tryghed
- Til kamp for økologien - ja til sunde fødevarer
- Bedre offentlig transport - mindre luftforurening
- Social solidaritet - alle skal have ret til et anstændigt livsniveau
- Aktiv anti-racisme - alle skal behandles lige uanset religion, hudfarve og oprindelsesland
- Nej til skattefrier for multinationale og rige
- Nej til EU's unionsprojekt og forfatning
- Nej til imperialistisk krig - mere sikkerhed, færre våben
- Aktiv udenrigspolitik for udvikling og menneskerettigheder

Det er ikke en naturlov, at der skal være krig, forurening, racisme og social ulighed. Det er alt sammen uretfærdighed, der er skabt af mennesker - og som kan afskaffes af mennesker. Enhedslisten arbejder for et socialistisk samfund. Er du enig, så er Enhedslisten et godt sted at kæmpe sammen med andre. Er du ung, kan du også melde dig ind i Socialistisk Ungdomsfront (SUF).



[www.enhedslisten.dk](http://www.enhedslisten.dk)

## ENHEDSLISTEN:

- Herkese is - calima saantaniin iidintii
- Refah garansi - sosyal g'devnik'e evet
- Ekoloji için mücadele - sagikii besin maddelerine evet
- Daha kamu tasimocligi - daha az hava kirliigi
- Toplumsal dayanisma - herke-se onurta bir yasam dizyni
- Inicilig - karsi etkin mücadelelerlesin, din, dil, renk ve tilke farki g'zetimlektizin esit haklara sahip olmasini
- zenginlerin ve cok uluslularin vergi kakakoligina hayir
- Avrupa Birliginin, birlik projesi ve yasasina hayir
- Emperyalist savasa hayin - daha fazla guvenlik, daha az silah
- Insan haklarinin gelistirilmesi icin daha et bir dis politika icin mücadele ediyor.

Savastarin, ekolojik kirliigin, irkcliligin ve sosyal esitsizligin olmasi bir doga yasasi degildir. Tum bunlarin hepisi biz insanlar tarafindan yaratilan hakstiriklerdir - bu hakstiriklere bertaraf edilmesi go'revde biz insani-ara d'ostuyuz. Enhedslistesi sosyalist bir topluma g'zetimlektizmesi icin mücadele ediyor. Eger bu go'b'uslerimize hemfikirseniz Enhedslistesi baskalanyla birlikte mücadele edecegimize en iyi yemdir. Eger gencseniz Sosyalist Genclik Cephesine(SUF) Uye olabilirsiniz.

## ENHEDSLISTEN WAXA UU U TAAGAN YAHAY:

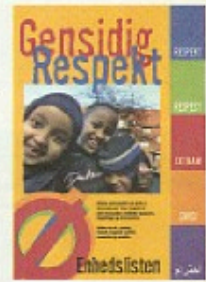
- Dadka dhan shaqa ha helaan - waqhtiga shaqadana ha gaabnaado / yaradao
- Damaanadqaad samafal - haa amni bulshadeed
- In aan u dagaalanna (raashin-kaj dabiigiga/nadiirka - haa raashin caafimaad
- Wanaajinta gaadidka (transport/dadweynaha - yareynta wasakhaynta hawada
- Midnimada bulshada - dadka oo dhan waa inay xaq u helaan haer nololero wanaagsan
- Ka horjagga cunsuriyadda si firfircoon - dadka oo dhan isku si ha loola dhaqmo iyadoo aan loo firirneyn diin, midab iyo ananka dalka qofku ka soo jeedo
- Maya carshuurta sirta (lo dhaafayo) shirkadaha iska jirka (multinationale) iyo taajirinta
- Maya mashruuca midawga yurub iyo dastuurkaooda
- Maya dagaalka gumeysiga - nabadgelyo dheeraad ah, hub yar
- Firfircooneyn siyaasadda dibadda ee horumarinta iyo zuuqaada dadka

Ma ahan shart dabiici ah, inuu jiro dagaal, wasakhaynta haws, cunsuriyad iyo silmaan la'aan bulsho. Dhammaanood waa caadad d'arno, ay abuurin dadku - waxana baabi'in kara dadka. Enhedslisten waa uu u shaqeynaya bulsho hantiwadaag ah. Ma ku raacsan tahay, markaas Enhedslisten waa meel ku wanaagsan in si wadajir ah loola dagaalmo kuwaa kale. Ma tahay chahliinyaro, waxaad markaa iko qori kartaa/ka mid naagan kartaa Safka hore Dhallinyarada Hantiwadaagga (SUF).

## ENHEDSLISTEN - THE RED-GREEN ALLIANCE STANDS FOR:

- Jobs for all - cut working hours to create jobs.
- Welfare for all - social security for all.
- Ecology now - healthy sustainable food for all.
- Better public transport - cut air pollution.
- Social solidarity - a decent standard of living for all.
- Active anti-racism - people must be treated equally, irrespective of religion, skin colour and country of origin.
- No to tax-fiddles which benefit the rich and the multinational companies.
- No to the EU project and constitution.
- No to imperialist war - more security and fewer weapons.
- For an active foreign policy favouring development and human rights.

War, pollution, racism and social inequality are not laws of nature - they are all man-made problems that can be solved by people. Enhedslisten works for a socialist society. If you agree with these goals then join the minded people in Enhedslisten and get involved. If you are young (under 25), you can join the Socialist Youth Front (SUF).



## Respekt-avisen

er udgivet af Enhedslisten 2004

Ansvaretsnavende redaktør: Fille Hjørth

Forsidefoto: Peter Kløstensen/MONSUN

Øvrige fotos: Gert Petersen, Brian Berg, Aage Skovind

Tryk: Trykcentralen

Oplag: 45.000

## موافق حرب القائمة الموحدة

- العمل للجميع , و تقليص ساعات العمل
- تأمين الضمان الاجتماعي
- العمل من اجل الاغذية الطبيعية, و المواد الغذائية الصحية
- العمل من اجل نقلات عامة افضل - افل تلوث بيئي
- العمل من اجل التضامن الاجتماعي - لكل الحق في مستوى حياتي معقول
- العمل النشط ضد العنصرية - الكل يجب ان يعامل بمساواة بغض النظر عن الدين والبيشرة و العرق.
- لا لسياسة الاحتيال الضريبي للشركات العالمية و الاعباء
- لا لمشروع الاتحاد الاوروبي
- لا للحرب الامبريالية , امان اكثر و سلاح افل
- سياسة خارجية نشطة لخدمة التطور و حقوق الانسان

ليس قانونا طبيعيا ان تكون هناك حروب, تلوث بيئي و عنصري و عدم مساواة اجتماعي كل ما هو غير عادل هو من صنع البشر و يمكن ان يلغى من البشر انفسهم بعمل حزب القائمة الموحدة من اجل مجتمع اشتراكي, ان كنت توافق معنا فان حزب القائمة الموحدة مكان جيد للتصالح مع الاخرين

## Ja tak!

Jeg vil gerne

- vide mere om Enhedslisten
- være medlem af Enhedslisten
- vide mere om Socialistisk Ungdomsfront (SUF)
- være medlem af Socialistisk Ungdomsfront

Navn: .....

Adresse: .....

Postnr/By: .....

Tlf: .....

E-mail: .....



Enhedslisten  
Studiestræde 24.1  
+++0533+++  
1045 København K



For oplysninger om ophavsret og brugerrettigheder, se venligst [www.kb.dk](http://www.kb.dk)

For information on copyright and user rights, please consult [www.kb.dk](http://www.kb.dk)